370R1471

27.7.70 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* N:o L 164/41

NEUVOSTON ASETUS (ETY) N:o 1471/70,

annettu 20 päivänä heinäkuuta 1970,

viejämaassa vapaaehtoisten vientirajoitusten alaisten tuotteiden yksipuolisen tuonnin lisäämistä yhteisöön koskevan yhteisen menettelyn käyttöönotosta

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

tietyt kolmannet maat antavat komissiolle sitoumuksen soveltaa tiettyjen tuotteiden vientiinsä vapaaehtoisia vientirajoitustoimenpiteitä,

voi kuitenkin osoittautua tarpeelliseksi lisätä yksipuolisesti kyseisten tuotteiden tuontia yhteisöön, ja

tätä varten on otettava käyttöön yhteinen menettely,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Jos yhteisön ja kolmannen maan välisessä sopimuksessa määrätään vapaaehtoisen vientirajoitustoimenpiteen soveltamisesta tämän maan viennissä yhteisöön, ja jos yhteisö päättää ehdottaa tai hyväksyä, että kyseinen kolmas maa lisää kyseisen tuotteen vientiään yhteisöön, asiasta tehdään päätös määrällisten kiintiöiden hallintoa koskevan yhteisen menettelyn käyttöönotosta 25 päivänä toukokuuta 1970 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1023/70(1) 11 artiklassa säädetyn menettelyn mukaisesti ja ottaen huomioon:

a) sekä yksipuolisen että sopimusperusteisen talous- ja kauppapolitiikan vaatimukset,

b) kyseisen tuotteen markkinatilanne yhteisössä,

c) pyrkimys olla vaarantamatta kolmannen maan kanssa tehdyn sopimuksen tavoitteen toteutumista.

2. Komission on ilmoitettava päätös kyseiselle kolmannelle maalle.

3. Neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1023/70 2 artiklan 2 kohtaa ja 6 artiklaa sovelletaan vastaavasti, sanotun kuitenkaan rajoittamatta tiettyjen vapaaehtoisia rajoituksia koskevien sopimusten erityismääräysten soveltamista.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 20 päivänä heinäkuuta 1970.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

W. SCHEEL

(1) EYVL N:o L 124, 8.6.1970, s. 1